



**GAY MEN'S
CHORUS**
OF WASHINGTON DC

presents



LUST GREED
PRIDE SLOTH
GLUTTONY
ENVY WRATH

Immerse yourself in guilty pleasures.

Photo © John White

SEVEN

Immerse yourself in guilty pleasures.

Saturday, June 1, 8 pm
Sunday, June 2, 3 pm (ASL)

Lisner Auditorium Jeff Buhrman, Artistic Director

Tickets at GMCW.org or call 202.293.1548

Proud Sponsors:



Presented with general support
from Wolf Tordin & Neil O'Connell



**GAY MEN'S
CHORUS**
OF WASHINGTON DC



Potomac Fever and Rock Creek Singers
select vocal ensembles of the
Gay Men's Chorus of Washington

Saturday, April 20, 2013
at Church of the Epiphany

Act One

Potomac Fever

Here Comes the Sun.....George Harrison
Arranged by Kirby Shaw

Right Here Waiting.....Richard Marx
Soloist: Robert T. Boaz Arranged by Kirby Shaw

The Nearness of You.....Hoagy Carmichael & Ned Washington
Arranged by Kirby Shaw

I Do.....Colby Caillat & Gad Toby
Soloist: Matt Holland Arranged by Robert T. Boaz

Come What May (from *Moulin Rouge*).....David Baerwald
Soloist: Richard Weinberg Arranged by Neal Richardson

Rock Creek Singers

Sing Me To Heaven.....Daniel Gawthrop

Dentro Il Mio Cour'.....Thaddeus Pinkston

Lux Aeterna.....Paul Leavitt
Soloist: Rick Bennett

Sure on This Shining Night.....Morten Lauridsen

Desh.....Ethan Sperry

Intermission

Act Two

Potomac Fever

Mean.....Taylor Swift
Arranged by Kevin Robison

No One is Alone/Not While I'm Around.....Stephen Sondheim

Walk a Mile.....Pepper Choplin
Arranged by Mike Hayes

Over the Rainbow.....E.Y. Harburg & Harold Arlen
Arranged by Andy Beck
Soloists: Justin Ritchie & Kevin Thomasson

It's Raining Men.....Paul Shaffer & Paul Jabara
Arranged by Paul Saccone

Rock Creek Singers

Brokeback Mountain Suite.....Gustavo Santaolalla & Bernie Taupin
Arranged by Michael Alfera

Dancers: James Ellzy and Timothy Morton

If I Loved You (from *Carousel*)....Oscar Rodgers & Richard Hammerstein
Arranged by Deke Sharon

And So It Goes.....Billy Joel
Arranged by Kirby Shaw

Homeward Bound.....Marta Keen
Arranged by Jay Althouse

Go Down Moses.....Arranged by Moses Hogan

Tres Cantos Nativos.....Marcos Leite

Potomac Fever and Rock Creek Singers

Make Them Hear You (from *Ragtime*)...Stephen Flaherty & Lynn Ahrens
Arranged by Jeff Funk

Potomac Fever

Jeff Buhrman, Artistic Director

Sherman Blow
Robert T. Boaz
Russ Capps
Phillip Evans
Kit Grieder

Jim Gruschus
Matt Holland
Kade Hutchinson
Gordon McGraw
Justin Ritchie

Michael Smith
Jeb Stenhouse
Kevin Thomasson
Richard Weinberg

Rock Creek Singers

Dr. Thea Kano, Associate Music Director

Jason Sherlock, Piano

Michael Aylward
Matt Beck
Eric Belkengren
Rick Bennett
Chris Burch
Robby Dean
Bob Dragoset
Rob Hall
Andrew Harmon
Mark Hegedus
Kyle Holland

George Huffman
John Jowers
Paul Kelsch
Christopher Lyon
James P. Madigan III
James Murphy
Edward Oseroff
Robert Luis Patlan
Eric Peterson
Jack Reiffer
James Rhodes

Sean Robinson
Ryan Robison
David Shotwell
Lonny Smith
Tim Smith
Matthew Thompson
Michael Toth
Lyn Van Noy
Brian Walther
Richard Yarbrough

Translations

DENTRO IL MIO CUOR'

Dentro il mio cuor' tu se, dentro il me set tu.

Dentro di me ti voglio, ora, si, adesso e sempre.

Conte dentro di me, contento e il mio cuor, non cercherò più cose.

Sono contento così.

Si, conte per sempre si.

Qui dentro di me c'è una speranza per noi e tutti, e pace.

Qui con me, stai con me sempre qui, amore.

Non so che poi sarà, domani che troverà.

Ora sono contento, con te qui dentro di me.

You are inside my heart, my very being.

Inside of me, I love you now and forever.

My heart is so happy, so content that I need nothing else

Yes, with you always.

I have a hope inside of me; joy and peace for us and for all.

Stay with me, here, my love, forever.

I don't know what the future holds.

All I know is that right, I am so happy with you here, inside my heart.

LUX AETERNA

Lux aeterna luceat eis, Domine:

Cum sanctis tuis in aeternam, quia pius es.

Dona eis sempiternam requiem

Et lux perpetua luceat eis.

Amen.

May eternal light shine on them, O Lord:

With Thy saints forever,

Because Thou art gracious.

Grant them everlasting rest

And may perpetual light shine on them.

Amen.

Concert Staff

Artistic Director.....Jeff Buhrman

Executive Director.....David Jobin

Director of Marketing and Communications.....Taunee Grant

Business & Administrative Manager.....Craig Cipollini

Production Managers.....Barry Bugg, Larry Rosen

House Manager.....Bob Klein

Ushers.....Burgundy Crescent Volunteers

Archival Video.....Steve Herman

Translations

DENTRO IL MIO CUOR'

Dentro il mio cuor' tu se, dentro il me set tu.

Dentro di me ti voglio, ora, si, adesso e sempre.

Conte dentro di me, contento e il mio cuor, non cercherò più cose.

Sono contento così.

Si, conte per sempre si.

Qui dentro di me c'è una speranza per noi e tutti, e pace.

Qui con me, stai con me sempre qui, amore.

Non so che poi sarà, domani che troverà.

Ora sono contento, con te qui dentro di me.

You are inside my heart, my very being.

Inside of me, I love you now and forever.

My heart is so happy, so content that I need nothing else

Yes, with you always.

I have a hope inside of me; joy and peace for us and for all.

Stay with me, here, my love, forever.

I don't know what the future holds.

All I know is that right, I am so happy with you here, inside my heart.

LUX AETERNA

Lux aeterna luceat eis, Domine:

Cum sanctis tuis in aeternam, quia pius es.

Dona eis sempiternam requiem

Et lux perpetua luceat eis.

Amen.

May eternal light shine on them, O Lord:

With Thy saints forever,

Because Thou art gracious.

Grant them everlasting rest

And may perpetual light shine on them.

Amen.

Concert Staff

Artistic Director.....Jeff Buhrman

Executive Director.....David Jobin

Director of Marketing and Communications.....Taunee Grant

Business & Administrative Manager.....Craig Cipollini

Production Managers.....Barry Bugg, Larry Rosen

House Manager.....Bob Klein

Ushers.....Burgundy Crescent Volunteers

Archival Video.....Steve Herman